Ministerio de
OBRAS PÚBLICAS
Y COMUNICACIONES

GOBIERNO
NACIONAL

Copia

Paraguay de la gente

CORRESPONDE AL EXPEDIENTE **M.E.U. N° 29.590/19**

Asunción, 25 de junio de 2.019

**INFORME DE LA UNIDAD COORDINADORA DE PROYECTOS CAF**

| | | |
|---|---|---|
| **OBJETO DEL INFORME** | : | **PAGO DE ANTICIPO FINANCIERO – Fondo Externo CAF** |
| DESCRIPCIÓN DEL SERVICIO | : | Servicio de Consultoria para la Fiscalización de Obras de Rehabilitación y Mantenimiento (CREMA) en varios Tramos Viales, en los Departamentos de Cordillera, Guaira, Paraguari y Central, Lote N° 1 – Programa de Habilitación de la Red Vial Pavimentada, Contrato de Préstamo CAF y Contrato de Préstamo FONPLATA PAR 22/2016. |
| CONSULTORA | : | **CONSORCIO ETL DEL SUR** |
| MONTO DE LA FACT. CRED. ORIG. Nº 001-001-000005 | : | Gs. 684.129.894 (Guaranies, seiscientos ochenta y cuatro millones ciento veinte y nueve mil ochocientos noventa y cuatro). |
| **Monto a ser procesado con Fondo CAF** | : | **Gs. 621.936.267 (Guaranies, seiscientos veinte y un millones novecientos treinta y seis mil doscientos sesenta y siete).** |
| Monto del IVA 10% | : | Gs. 62.193.627 (Guaranies, sesenta y dos millones ciento noventa y tres mil seiscientos veintisiete). |

**DATOS CONTRACTUALES**

| | | |
|---|---|---|
| FECHA DE RECEPCIÓN Y APERTURA DE OFERTA | : | 7/12/18 |
| LIC. PÚBLICA INTERNACIONAL | : | 13/2018 |
| FECHA DEL CONTRATO | : | 22/05/2019 |
| MONTO DEL CONTRATO S.G. MINISTRO N° 150/2019 | : | Gs 17.200.000.000 (c/IVA) |
| RES. MINIST. DE ADJUDICACIÓN | : | Nº 358 de fecha 25/02/2019 |
| PLAZO DE EJECUCIÓN | : | 86 meses |
| ORDEN DE INICIO | : | 24/05/2019 |
| FECHA DE TERMINACIÓN | : | 24/07/2026 |

Fue verificado en esta Unidad y hallado correcto el monto solicitado correspondiente al Anticipo Financiero a ser pagado con Fondo Externo CAF, conforme a la cláusula 6.4 a) de las Condiciones Especiales del Contrato donde se estipula que "Se pagará un anticipo equivalente al 10% (diez por ciento) del Precio de la Fiscalización de las Obras de Puesta a Punto, como así también en la cláusula 12 del Contrato de Servicio "PORCENTAJE, NÚMERO Y FECHAS DE ENTREGA DE ANTICIPOS Y AMORTIZACIONES (Art. 37 f, Ley 2051/03) donde indica que "EL CONTRATANTE podrá proveer al CONSULTOR, si este lo solicitare dentro de los 10 (diez) días calendario posteriores a la firma del contrato, un anticipo equivalente al 10% (diez por ciento) del Precio de la Fiscalización de las Obras de Puesta a Punto.

**Detalle del cálculo del anticipo:**

| **Descripción** | **Monto** | Anticipo 10% |
|---|---|---|
| Monto contractual | Gs. 17.200.000.000 | |
| **PUESTA A PUNTO** | Gs. 6.841.298.944 | **Gs. 684.129.894** |

**Obs.:** El expediente MEU N° 26.342/2019, por la cual la Contratista presenta el desglose de los formularios de precio PR-3, PR-4A y PR-5 presentados en la propuesta de precios del Contrato S.G. Ministro N° 150/2019.

- El Contratista presentó la Nota de Crédito N° 001-001-0000003, que cancela la Factura de Crédito original N° 001-001-0000004 a fin de corregir el monto a ser pagado.
- Se adjunta copia de la Nota VMOPC Nª 191/2019, Orden de Proceder para la prestación de los servicios.
- Se adjunta un reporte del SIARE en el cual se verifica que en la Linea Presupuestaria 12-13-3-2-1-44 (520-20-405), CC LI-12013-19-171925 cuenta con Gs. 1.600.000.000 de saldo disponible para honrar el presente pedido de pago.

El Poder otorgado al Representante Legal forma parte de la Escritura de Constitución del Consorcio ETL DEL SUR, cláusula novena.
Se adjuntan los Formularios FC N° 9 "Hoja de Costos de Inversiones", a los efectos de dar cumplimiento al Manual de Normas y Procedimientos, aprobado por Decreto N° 20.132/03, y solicitado por la Dirección de Bienes y Suministros.
**Se remite el expediente al Departamento de Administración Vial para su verificación y posterior remisión a la Dirección de Crédito Público.**

**ING. VICTOR FERREIRA,** Jefe Interino
Unidad Coordinadora de Proyectos CAF

Asunción, 24 de mayo de 2.019

VMOPC N°/91/2019

SEÑORES
**CONSORCIO ETL DEL SUR (ELECTROPAR-TECON-LBR)**
Mencia de Sanabria N° 458 casi Bruno Guggiari
Teléfono: +(021) 303 370
Asunción - Paraguay
PRESENTE

**REF.:** LLAMADO MOPC N° 13/2018 LICITACIÓN PUBLICA INTERNACIONAL PARA LA CONTRATACIÓN DE FISCALIZACIÓN DE OBRAS DE REHABILITACIÓN Y MANTENIMIENTO (CREMA) EN VARIOS TRAMOS VIALES, EN LOS DEPARTAMENTOS DE CORDILLERA, GUAIRÁ, PARAGUARI Y CENTRAL. PROGRAMA DE HABILITACIÓN DE LA RED VIAL PAVIMENTADA. CONTRATO DE PRÉSTAMO CAF Y CONTRATO DE PRÉSTAMO FONPLATA Nº PAR-22/2016, APROBADOS POR LEY Nº6024/2018. ID-349.876. Lote N°1, Tramo: Desvío Villeta – KM 40 (40 Km)
**ORDEN DE PROCEDER**

Tengo el agrado de dirigirme a ustedes con relación al CONTRATO S.G. MINISTRO N° 150/2019 suscrito entre vuestro Consorcio y el Ministerio de Obras Públicas y Comunicaciones en fecha 22 de mayo de 2019, para la FISCALIZACIÓN DE LAS OBRAS DE REHABILITACIÓN Y MANTENIMIENTO DE CARRETERAS POR NIVELES DE SERVICIO (CREMA), TRAMO: DESVÍO VILLETA – KM 40 (40 KM)

Habiéndose cumplido con lo establecido en la cláusula 2.1 de las Condiciones Especiales del Contrato, que establece: "*Las condiciones para la entrada en vigor del Contrato son las siguientes: una vez suscrito por las partes*".

Y haciendo referencia a la cláusula 2.3 de las Condiciones Especiales del Contrato, que establece: "*La fecha para el inicio de la prestación de los servicios será cuando el Consultor reciba la Orden de Proceder emitida por el Contratante*".

Por consiguiente, la presente nota constituye la **ORDEN DE PROCEDER** para la prestación de los servicios de Fiscalización de la referencia, con un plazo de 86 meses.

Atentamente.

Recibido
24/05/2019
Ing. Aldo Cordero
CONSORCIO
ETL del sur

**Ing. IGNACIO GÓMEZ**
Viceministro de Obras Públicas y Comunicaciones

Ing. Víctor Ferreira
Jefe Interino
Unidad Coordinadora de Proyectos CAF

12-13-3-2-1-44 520-20-405

2019

Programa:
Usuario:

Fecha:
Terminal:

Detalle de Compromisos

SALDO DE CODIGOS DE CONTRATACIONES

| Cód. de Contratación | Nro. PAC | Monto del CC | Monto Obligado | Saldo |
|---|---|---|---|---|
| LI-12013-18-167150 | 7134379 | 8.050.000.000 | 5.012.555.418 | 3.037.444.582 |
| LI-12013-19-171925 | 7142288 | 1.600.000.000 | 0 | 1.600.000.000 |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| TOTALES | | 9.650.000.000 | 5.012.555.418 | 4.637.444.582 |

ASIENTOS PENDIENTES DE APROBACIÓN

| Nro. Asiento | Código CC | Monto Obligación |
|---|---|---|
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |

Total

COMPROMISO 4.637.444.582

Retornar

Ministerio de Obras Publicas
y Comunicaciones

# HOJA DE COSTOS DE INVERSION

CONTROL DE ETAPAS DE PROCESO DE CONSTRUCION.

F.C. - 9

Lugar: Central - Ñeembucu.-

Hoja N°: 1
Mes: JUNIO 2019
Hora : 09:00:00
Lugar: Asuncion

| | | |
|---|---|---|
| Entidad | 13 | Ministerio de Obras Publicas y Comunicaciones |
| Unidad Jerarq. | 3 | Sub Sria de Obras Publicas |
| Reparticion | 2 | Direccion de Vialidad |
| Dependencia | 40 | Unidad Ejecutora de Proyectos CAF-OPEP |
| Area | 1 | Jefatura |

**Liquidacion de Costos por Administracion**

| | |
|---|---|
| Por Materiales.....Gs. | 0 |
| Por Mano de Obra.....Gs. | 0 |
| Por Gastos Indirectos.....Gs. | 0 |
| Costo Total Gs. | 0 |

**Importe de la Construccion Adjudicada**

| | |
|---|---|
| Por Fiscalización Gs. | 17.200.000.000 |
| Por Instalacion en Gral Gs. | 0 |
| Por Equipam. En Gral. Gs. | |
| Valor Total Iva inc Gs. | 17.200.000.000 |

| | | |
|---|---|---|
| Cuenta | 26301 | Bienes de Uso por Incorporar |
| Sub. Cta. | 1 | Obras en Ejecucion |

| | |
|---|---|
| Obra | Fiscalizacion de la Obra de Rehabilitación y Mantenimiento (CREMA) en varios Tramos Viales, en los Departamento de Cordillera, Guaira, Paraguari y Central. |
| Proyecto | Contrato S.G. Ministro N° 150/2019.- |

| | |
|---|---|
| Fecha de Iniciacion | --- |
| Fecha de Terminacion | --- |

| Item | INSTRUMENTO | | | PROCESO DE LOS CERTIFICADOS DE OBRAS. | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | Fecha | Tipo | Nº | Certificado | a) | Total |
| 1 | 21/6/2019 | Factura | 00005 | **Pago de Anticipo Financiero - 10 % de las Obras de Puesta a Punto.** | Servicio de Consultoría para la Fiscalización de Obras de Rehabili-tación y Mantenimiento (CREMA) en varios Tramos Viales, en los Departamentos de Cordillera, Guaira, Paraguari y Central, Lote N° 1 – Programa de Habilitación de la Red Vial Pavimentada, Contrato de Préstamo CAF y Contrato de Préstamo FONPLATA PAR 22/2016.i, **Anticipo Financiero - Junio 2019.** | 684.129.894 |
| | | | | **Totales.-** | | **684.129.894** |

OBSERVACIÓN
Monto Contrato Original 17.200.000.000
Monto Contrato Modif. ----------

SUPERVISOR DE OBRAS

JEFE DE PATRIMONIO

AREA DIRECCIÓN DE UEP

Ing. Víctor Ferreira
Jefe Interino
Unidad Coordinadora de Proyectos

Ministerio de
**OBRAS PÚBLICAS Y COMUNICACIONES**
Dirección de
**VIALIDAD**
Departamento de
**ADMINISTRACIÓN VIAL**

**GOBIERNO NACIONAL**

*Paraguay de la gente*

# CORRESPONDE AL EXPEDIENTE M.E.U. N° 29.590/2019

19 de junio de 2019.

**A la Unidad Ejecutora de Proyectos - CAF**:

En cumplimiento de las disposiciones establecidas en la Resolución N° 1.134/2016 "Por la cual se aprueba el manual de procedimientos operacionales de pago de anticipos, certificados normales o regulares de obras, fiscalización de obras, servicios de consultoría y proveedores varios", se remite adjunto el expediente detallado a continuación:

**DESCRIPCIÓN:** Servicios de Consultoría para la Fiscalización de Obras de Rehabilitación y Mantenimiento (C.RE.MA) en Varios Tramos Viales, en los Departamentos de Cordillera, Guairá, Paraguarí y Central - Lote N° 1.
**CONSULTORA:** Consorcio ETL del Sur.
**CERTIFICADO N°:** Anticipo Financiero
**MES/AÑO:** ******
**MONTO FACTURA:** G. 684.132.991

Se sugiere realizar las verificaciones de rigor y posterior remisión a este Departamento en el plazo determinado en la mencionada Resolución, a efectos de dar continuidad a los trámites pertinentes, si corresponde.

**Mario E. Fariña L.**
Jefe
Div. Procesamiento de Certificados

MINISTERIO DE OBRAS PÚBLICAS Y COMUNICACIONES
D.G. DE ADMINISTRACIÓN VIAL

**Mariano Ozuna Estepa**
Jefe
Dpto. de Administración Vial

OBRAS PUBLICAS Y COMUNICACIONES — GOBIERNO NACIONAL

# MESA DE ENTRADA ÚNICA
# EXPEDIENTE Nº 29590/2019

**RECURRENTE:**
CONSORCIO ETL DEL SUR

**NOMBRE Y APELLIDO:**
ARTURO VALIENTE

**TELEFONO:**
021 303370

**CORREO ELECTRONICO:**

**REFERENCIA:**
SOLICITA EL PAGO DEL ANTICIPO FINANCIERO DEL 10%, FACTURA Nº 04 GS. 684.132.991 IVA INCLUIDO - LLAMADO MOPC Nº 13/2018

**USUARIO/FECHA/HORA DE REGISTRO.:**
CRIVEROS 19/06/2019 11:24:38

**SECRETARIA GENERAL**

**GABINETE DEL MINISTRO**

Jef. Gabinete ____ DIPE ____
D.Asuntos Jur. ____ D.de Tic's ____
D.Relaciones P. ____ D.Auditoria I. ____
Secretaria Privada ____ U.O.C. ____
D.Comunicaciones ____ DAPSAN ____
Patrullla Caminera ____ DGESA ____
C.RR.II. ____

**VMOP** ____

D.Obras Públicas ____ Comisión Pilc. ____
D.Vialidad ____ D.Caminos Vec. ____
Div.Arch y Bib. ____ D.B.I ____

**VMAF** ____

D.Finanzas ____ D.Planif.Econ. ____
D.Contaduría ____ D.Bienes y S. ____
D.Rec.Humanos ____ D.Crédito P. ____

**VMME** ____

D.Rec.Energ. ____ D.Rec.Minerales ____

**VMT** ____

Dirección de Marina Mercante ____

**OTROS** DAB - DV

Lic. Bren[illegible] Giménez G.
J[illegible] Dto.
Opto. Mesa de Entrada Única
S.G. - M.O.P.C.

CONSORCIO ETL del sur

Asunción, 18 de junio del 2019

**ETL – MOPC Nº 15/2019**

Señor
**Dr. Arnoldo Wiens Durksen,** Ministro
Ministerio de Obras Públicas y Comunicaciones
Presente

Ref.: Fiscalización de Obras de Rehabilitación y Mantenimiento (C.RE.MA) en Varios Tramos Viales, en los Departamentos de: Cordillera, Guairá, Paraguarí y Central, Lote N° 1. Contrato S.G. Ministro N° 150/2019

Tenemos el agrado de dirigirnos a usted, con el objeto de solicitar de acuerdo al Contrato de los Servicios de Referencia, el monto correspondiente al **Anticipo Financiero**, conforme se prevé en la Cláusula 6.4 a) de las Condiciones Especiales del Contrato, y que establece el pago anticipado de un 10% del Precio de la Fiscalización de las Obras de Puesta a Punto.

El importe de pago solicitado asciende a **Guaraníes Seiscientos Ochenta y Cuatro Millones Ciento Treinta y Dos Mil Novecientos Noventa y Uno (Gs. 684.132.991) IVA Incluido**. El monto contractual de los Servicios en concepto de **Obras de Puesta a Punto** es de Guaraníes Seis Mil Ochocientos Cuarenta y Un Millones Trescientos Veintinueve Mil Noventa y Cinco **(Gs. 6.841.329.095)** IVA Incluido más Obras de Mantenimiento Guaraníes Diez Mil Trescientos Cincuenta y Ocho Millones Seiscientos Setenta Mil Novecientos Cinco (Gs. 10.358.670.905); que totalizan Guaraníes Diecisiete Mil Doscientos Millones (Gs. 17.200.000.000) IVA Incluido.

A tal efecto se adjuntan los siguientes documentos:

- Factura N° 001-001-0000004.
- Fotocopia Autenticada del Contrato S.G. Ministro N° 150/2019.
- Fotocopia Autenticada del Contrato S.G. MINISTRO N° 150/2019 Protocolizado.
- Fotocopia Autenticada de la Escritura de Constitución del CONSORCIO ETL DEL SUR.
- Fotocopia Autenticada de la Resolución Nº 358, de Adjudicación de Contrato.
- Fotocopia Autenticada del Poder de Representación Legal de la firma Electropar Ingenieros Consultores S.R.L.
- Fotocopia Autenticada del Poder de Representación Legal de la firma Tecon - Técnica e Consultoría EIRELI.
- Fotocopia Autenticada del Poder de Representación Legal de la firma LBR Engenharia e Consultoría LTDA.
- Certificado de Cumplimiento de Tributario
- Original Informe de Verificación de Pólizas y Garantías

Hacemos propicia la oportunidad para saludarlo atentamente.

**Ing. Alcides J. Cáceres Vargas**
Representante Legal

*Mencia de Sanabria N° 458 casi Bruno Guggiari*
*Telefax +595 21 30 33 70*
*Asunción - Paraguay*

# Consorcio ETL DEL SUR

Servicios de Contabilidad, Administración y Asesoramiento de Empresas
excepto los prestados por profesionales independientes
**CONSULTORIA**

Mencia de Sanabria c/ Bruno Guggiari No. 458 - Tel. 021-303 370
Asunción - Paraguay

**TIMBRADO Nº 13418947**
RUC: **80106661-1**
Fecha inicio vigencia 23/05/2019
Fecha final vigencia 31/05/2020
**FACTURA**

0000005

001-001

Fecha de Emisión: 21 de junio de 2019 Condición de Venta: Contado ☐ Crédito ☑

Nombre o Razón Social: Ministerio De Obras Públicas y Comunicaciones.

RUC/ C.I. Nº 80004239-5. Tel.:

Dirección: Nota de Remisión Nº

| CANTIDAD | DESCRIPCION | PRECIO UNITARIO | VALOR DE VENTA EXENTAS | 5% | 10% |
|---|---|---|---|---|---|
| | Fiscalización de Obras de Rehabilitación y Mantenimiento (CRE.MA) en varios tramos viales, en los Departamentos de Cordillera, Guaira, Paraguari y Central LOTE Nº 1. Contrato SG Ministro Nº 150/2019 Anticipo financiero 10% Fiscalización de las Obras de puesta a punto. | | | | 684129894 |
| SUBTOTALES: | | | | | |
| TOTAL A PAGAR (en letras) Gs.: seiscientos ochenta y cuatro millones ciento veintinueve mil ochocientos noventa y cuatro. | | | | | 684129894 |

LIQUIDACIÓN DEL IVA: (5%) (10%) 62193627 TOTAL IVA: 62193627-

Gráfica LETRAS COLOR de Teresita M. Silvero V. - Habilitación Nº 1571 - RUC: 821218-0
E-mail: graficaletras@hotmail.com - F. Dupuis 669 c/ O'leary - Telefax: 373 052 Asunción - Paraguay
001 001 01-50.-

Original: Cliente - Duplicado: Arch. Tributario
Triplicado: Contabilidad (No válido como crédito fiscal)

# Consorcio ETL DEL SUR

Servicios de Contabilidad, Administración y Asesoramiento de Empresas
excepto los prestados por profesionales independientes
**CONSULTORIA**

Mencia de Sanabria c/ Bruno Guggiari No. 458 - Tel. 021-303 370
Asunción - Paraguay

**TIMBRADO Nº 13418947**
**RUC: 80106661-1**
Fecha inicio vigencia 23/05/2019
Fecha final vigencia 31/05/2020

**NOTA DE CREDITO**

001-001 0000003

a de Emisión: 21 de junio de 2019 Comprobante de Venta: Factura Nº 001-001-0000004

Nombre o Razón Social: Ministerio de Obras Públicas y Comunicaciones RUC: 80004239-5

| CANTIDAD | Descripción | PRECIO UNITARIO | VALOR DE VENTA EXENTAS | 5% | 10% |
|---|---|---|---|---|---|
| | Fiscalización de Obras de Rehabilitación y Mantenimiento (C.RE.MA) en varios tramos viales, en los departamentos de Cordillera, Guaira, Paraguari y Central. Lote Nº 1 Contrato SG Ministro Nº 150/2019 | | | | |
| | Anticipo Financiero 10% Fiscalización de las obras de Puesta a Punto. | | | | |
| | Anulación por error | | | | 684132991 |
| SUBTOTALES | | | | | |
| TOTAL A ACREDITAR | seiscientos ochenta y cuatro millones ciento treinta y dos mil novecientos noventa y uno. | | | | 684132991 |
| TOTAL IVA: (5%) | (10%) 62.193.908 ₮ | | TOTAL IVA: 62.193.908 ₮ | | |

Gráfica LETRAS COLOR de Teresita M. Silvero V. - Habilitación Nº 1571 - RUC: 821218-0
E-mail: graficaletras@hotmail.com - F. Dupuis 669 c/ O'leary - Telefax: 373 052 Asunción - Paraguay
001 001 01-50.-

Original: Cliente - Duplicado: Arch. Tributario
Triplicado: Contabilidad (no válido como credito fiscal)

# Consorcio ETL DEL SUR

Servicios de Contabilidad, Administración y Asesoramiento de Empresas
excepto los prestados por profesionales independientes
**CONSULTORIA**

Mencia de Sanabria c/ Bruno Guggiari No. 458 - Tel. 021-303 370
Asunción - Paraguay

**TIMBRADO Nº 13418947**
RUC: **80106661-1**
Fecha inicio vigencia 23/05/2019
Fecha final vigencia 31/05/2020
**FACTURA**

001-001 0000004

Fecha de Emisión: 03 de Junio de 2019 Condición de Venta: Contado ☐ Crédito ☒

Nombre o Razón Social: Ministerio De Obras Públicas y Comunicaciones

RUC/ C.I. Nº 80004239-5 Tel.:

Dirección: Nota de Remisión Nº

| CANTIDAD | DESCRIPCION | PRECIO UNITARIO | VALOR DE VENTA EXENTAS | 5% | 10% |
|---|---|---|---|---|---|
| | Fiscalización de Obras de Rehab. Ampliación y Mantenimiento (C.RE.MA) en varios tramos viales, en los Departamentos de Cordillera, Guairá, Paraguarí y Central lote Nº 1. Contrato SG Ministerio Nº 150/2019 | | | | |
| | Anticipo Financiero 70% Fiscalización de las Obras de Puesta a punto. | | | | 684.132.991 |
| SUBTOTALES: | | | | | |
| TOTAL A PAGAR (en letras) Gs.: seiscientos ochenta y cuatro millones ciento treinta y dos mil novecientos noventa y uno | | | | | 684132.991 |

LIQUIDACIÓN DEL IVA: (5%) (10%) 62193.991 TOTAL IVA: 62.193.908 +

Gráfica LETRAS COLOR de Teresita M. Silvero V. - Habilitación Nº 1571 - RUC: 821218-0
E-mail: graficaletras@hotmail.com - F. Dupuis 669 c/ O'leary - Telefax: 373 052 Asunción - Paraguay
001 001 01-50.-

Original: Cliente - Duplicado: Arch. Tributario
Triplicado: Contabilidad (No válido como crédito fiscal)

químico

1 (uno)